



Î.S. „Centrul de Metrologie Aplicată și Certificare”



# CERTIFICAT DE CONFORMITATE

SM SR EN ISO/CEI 17065  
OCpr-001

Nr. de înregistrare **OCpr - 001 11 A000428-18**

Data emiterii 14 decembrie 2018

Valabil pînă 14 decembrie 2019

ORGANISMUL DE CERTIFICARE OCpr - 001

ORGANISMUL DE CERTIFICARE PRODUSE (OCP) din cadrul Î.S. "Centrul de Metrologie Aplicată și Certificare" (Î.S. CMAC). Adresa juridică: șos. Muncești, 162a, MD 2002, mun. Chișinău; Adresa fizică: str. E. Coca, 28, MD 2064, mun. Chișinău; tel.: 022 719279, 022 750463; fax: 022 745489.

PRIN PREZENTUL DOCUMENT SE CONFIRMĂ FAPTUL, CĂ PRODUSELE IDENTIFICATE ASTFEL:  
DENUMIREA / DESCRIEREA

Codul NCM  
190230900

Semifabricate din aluat cu umplutură congelate.  
Pelmeni marca comercială "Casa Noastră", "2 X 2" și "PELImini" cu umplutură din carne: de vită; de porc; de găină; de porc și de vită; "Deosebiți" cu adaos de proteină vegetală.  
Ambalate în pungi din pelicule polimerice 300g - 1000g, cutii carton pîna la 10,0 kg, saci din peliculă de polietilenă pînă la 15 kg.  
Fabricat în serie, conform SF 38953547-001:2008/A1:2016

SÎNT CONFORME CU CERINȚELE OBLIGATORII STABILITE ÎN:

HG nr.520 din 22.06.2010, anexa p.70, p.95, HG nr.221 din 16.03.2009 anexa 1, p.1.9, HG nr.1191 din 23.12.2009 anexa 2, p.21, 35, 61, 79, 112, 119, 142, 143, 148, 177, 186, 189, 200, 227, 241, anexa 3, p.160, NFRP-2000 din 27.02.2001 anexa F, p.1.1.1, SM STB 974:2003 p.3.2.1, 3.2.1.a

PRODUCĂTOR

"FEREX-GB" SRL, mun. Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 130, p.13  
producerea - mun. Chișinău, str. M.Viteazu, 2A

Codul țării  
MD

SOLICITANT

producatorul

Codul IDNO  
1003600012584

CERTIFICATUL ESTE ELIBERAT ÎN BAZA

Raport de evaluare final Nr.4705-RE din 14.12.2018 eliberat de OCP al ÎS CMAC, mun.Chișinău, str. E. Coca 28, MD 2064, certificat de acreditare Nr. OCpr-001 din 10.09.2018;

Rapoarte de încercări Nr. 8056-8060 din 12.12.2018 eliberate de LÎPA al ÎS CMAC, str. E. Coca 28, mun. Chișinău, MD 2064, certificat de acreditare Nr. LÎ-086 din 01.09.2016;

Autorizație sanitară de funcționare Nr.903 din 22.01.2016 eliberată de Centrul de Sanatate Publică mun.Chișinău, str. Hâjdeu

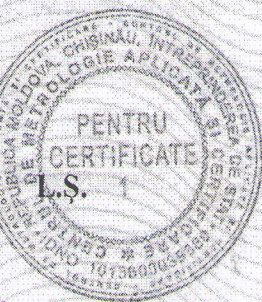
Autorizație sanitară veterinară de funcționare Nr.SP 1753 din 10.09.2014, eliberată de Agenția Națională pentru Siguranța Alimentelor, mun. Chișinău, str. V. Lupu 48a.

INFORMAȚIE SUPPLEMENTARĂ:

Schema de certificare 3. Supravegherea se va efectua una data pe an de catre OCP al ÎS CMAC.Certificatul este valabil doar în cazul asigurării cu informație în limba de stat a fiecărei unități de produs conform legislației în vigoare. Acord Nr. 5677/2018 din 14.12.2018. Dosar Nr.1490.

Titularul prezentului certificat deține dreptul și este obligat să aplice marca națională de conformitate SM pe produsele specificate în prezentul certificat

Seria B Nr. 000428



Conducătorul organismului de  
certificare

Melnic L.





Г.П. "Центр Прикладной Метрологии и Сертификации"



# СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

SM SR EN ISO/CEI 17065  
OSpr-001

Рег. номер **OSpr - 001 11 A000428-18**

Дата выдачи **14 декабря 2018** Действителен до **14 декабря 2019**

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ **OSpr - 001**

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ (ОСП) ГП «Центр Прикладной Метрологии и Сертификации» (ГП ЦПМС), Юридический адрес: шос. Мунчешть, 162а, МД 2002, мун. Кишинэу; Фактический адрес: ул. Е Кока, 28, МД 2064, мун. Кишинэу; тел.: 022 719279, 022 750463; факс: 022 745488

НАСТОЯЩИМ ДОКУМЕНТОМ УДОСТОВЕРЯЕТСЯ, ЧТО ПРОДУКЦИЯ, ИДЕНТИФИЦИРОВАННАЯ КАК:  
НАИМЕНОВАНИЕ / ОПИСАНИЕ

Код NCM  
190230900

Полуфабрикаты из теста с начинкой замороженные.  
Пельмени торговой марки "Casa Noastra", "2 X 2" и "PELImini" с начинкой из мяса: говяжьего; свиного; куриного; свиного и говяжьего; "Deosebitti" с добавлением растительного белка.

Упакованы в пакеты из полимерных пленок массой 300г - 1000г: картонные короба до 10,0кг, мешки из полимерных пленок до 15кг.

Производятся серийно, в соответствии с требованиями SF 38953547-001:2008/A1:2016

СООТВЕТСТВУЕТ ОБЯЗАТЕЛЬНЫМ ТРЕБОВАНИЯМ, УСТАНОВЛЕННЫМ В:  
ПП № 520 от 22.06.2010 приложение п.70, п.95; ПП № 221 от 16.03.2009 приложение 1, п.1.9;  
ПП № 1191 от 23.12.2010 RS приложение 2, п.21, 35, 61, 79, 112, 119, 142, 143, 148, 177, 186, 189, 200, 227, 241, приложение 3, п.160; ОНРБ-2000 от 27.02.2001, приложение 1, п.141; SM-CEI 974:2003 п.3.2.1, п.3.2.2



Код страны  
MD

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ

FEREX-GB SRL, мун. Кишинэу, бул. Штефан чел Марешти  
производство - мун. Кишинэу, ул. М. Витязу, 2А

## ЗАЯВИТЕЛЬ

производитель

Код IDNO  
1003600012584

## СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

- Акт заключительной оценки № 4705-RE от 14.12.018 выдан ОСП ГП ЦПМС, мун. Кишинэу, ул. Е.Кока 28, МД 2064, сертификат аккредитации № OSpr-001 от 10.09.2018;
- Протоколы испытаний № 8056-8060 от 12.12.2018 выданы ИЛ ПП ГП ЦПМС, мун. Кишинэу, ул. Е.Кока 28, МД 2064, сертификат аккредитации № LI-086 от 01.09.2016;
- Санитарное разрешение № 903 от 22.01.2016 выдано Центром Общественного Здоровья мун. Кишинэу, ул. Хыждеу
- Санитарно-ветеринарное разрешение № SP 1753 от 10.09.2014 выдано Национальным Агентством по Безопасности Пищевых Продуктов мун. Кишинэу, ул. В. Лупу 48а.

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ:

Схема сертификации 3. Надзор осуществляется ОСП ГП ЦПМС один раз в год. Сертификат действителен только в случае обеспечения информацией на государственном языке каждой упаковки продукции в соответствии с действующим законодательством. Договор № 5677/2018 от 14.12.2018.

Дело № 1490

Обладатель данного сертификата обязан наносить знак соответствия SM на продукцию, указанную в настоящем сертификате

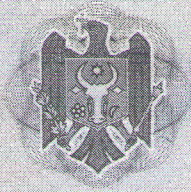
Серия Б № 000428



Руководитель органа по сертификации  
М.П.

Мельник Л.





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 93559 din 08.02 of 2019 Valabil: 21.01.2020  
№ \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

**S.R.L." FEREX GB " , mun.Chîșinău, a/j bd. Ștefan cel Mare și Sînt, 130 ap.13**

Eliberat \_\_\_\_\_  
Issued \_\_\_\_\_ (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)  
Выдан \_\_\_\_\_

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac \_\_\_\_\_  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk \_\_\_\_\_  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи \_\_\_\_\_

Pentru consum uman \_\_\_\_\_  
For human consumption \_\_\_\_\_  
Для потребления человеком \_\_\_\_\_

Pentru hrana animalelor \_\_\_\_\_  
For animal feed \_\_\_\_\_  
На корм животных \_\_\_\_\_

Țara de origine \_\_\_\_\_  
Country of origin \_\_\_\_\_  
Страна происхождения \_\_\_\_\_

Lotul, numărul \_\_\_\_\_  
Batch number \_\_\_\_\_  
Партия № \_\_\_\_\_

Numărul de ambalaj \_\_\_\_\_  
Number of packages \_\_\_\_\_  
Номер упаковки \_\_\_\_\_

Tipul de ambalaj \_\_\_\_\_  
Type of package \_\_\_\_\_  
Вид упаковки \_\_\_\_\_

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчетов о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător \_\_\_\_\_  
Manager \_\_\_\_\_ (numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)  
Руководитель \_\_\_\_\_

Data eliberării \_\_\_\_\_  
Date of issuance \_\_\_\_\_  
Дата выдачи \_\_\_\_\_

Ex: Voicu M.

Conform Anexei SC 93559

Consum uman Republica Moldova

Producător: "FEREX GB "SRL , Moldova

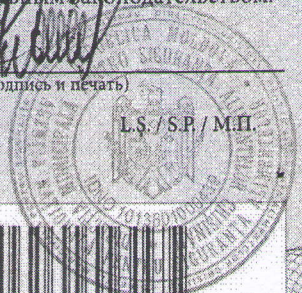
Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare.

În scop de producere și plasare pe piață

Pachete polietilena, cutii de carton.

Raport de încercări: Nr.: 0016-C - 0025- C din 21 ianuarie 2019

*(Handwritten signature)*



SC \* 0 0 9 3 5 5 9 \*



**Direcția Municipală**  
**Pentru Siguranța Alimentelor, mun. Chișinău**  
**Anexă la certificatul de inofensivitate nr. SC 93559**

No	DENUMIREA PRODUSULUI	AMBALAJ
1	Aluat foitaj congelat	400g-10kg
2	Aluat foitaj cu drojdie congelat	400g-10kg
3	Aluat întins în foi congelat	400g-10kg
4	Aluat întins în foi refrigerat	400g-10kg
5	Aluat cu drojdie congelat	400g-10kg
6	Aluat foitaj congelat pe baza de chefir	400g-10kg
7	Aluat foitaj pentru croissante congelat	400g-10kg
8	Colțunaș cu cartofi	300g-10kg
9	Colțunaș cu cartofi și ciuperci	300g-10kg
10	Colțunaș brânza proaspătă de vaca	300g-10kg
11	Colțunaș cu vișină	300g-10kg
12	Blaturi pentru pizza conjelată din aluat cu drojdie	150g-500g
13	Semifabricat copt din pandispan în asortiment	350g-540g
14	Pizza conjelată în asortiment	250g-800g
15	Hinkali în asortiment	300g-15kg
16	Pelmeni în asortiment	300g-15kg
17	Produse de patiserie în asortiment	50g-5kg

**Termenul de valabilitate a produsului în conformitate cu datele indicate pe ambalaj**

